

که دو پسر بچه در آنجا با آواز رسا، شیر بر نج و تخمه کدو می‌فروختند  
آب گل آلود غلیظی از هیان جوی جلو قهوه خانه، بزرحمت خودش را  
می‌کشانید ورد می‌شد.

تنها بنایی که جلب نظر را می‌کرد برج معروف و رامین بود که نصف  
تنه استوانه‌ای ترک ترک آن با سر مخروطی پیدا بود. گنجشک‌کهایی که لای  
درز آجرهای ریخته آن لانه کرده بودند، آنها هم از شدت گرمای خاموش  
و چرت میزدند فقط صدای ناله سگی فاصله بفاصله سکوت را می‌شکست  
این یک سک اسکاتلندی بود که پوزه کاه دودی و پیهایش خال‌سیاه داشت  
مثل اینکه در این زار دویده و با او شتک زده بود.

گوشهای بلبله، دم برای، موهای تابدار چرک داشت و دوچشم بساغ  
هوش آدمی در پوزه پشم آلود او میدرخشید. در ته چشمها ای او یک روح  
انسانی دیده می‌شد، در نیم شبی که زندگی او را فرا گرفته بود یک چیز بی  
پایان در چشمهاش موج میزد و پیاپی با خود داشت که نمی‌شد آنرا دریافت  
ولی پشت نی نی چشم او گیر کرده بود. آن نه روشنایی و رنگ بود،  
یک چیز دیگر باور نکردنی مثل همان چیزی که در چشمان آهی ذخی  
دیده می‌شود بود، تنها یک تشابه بین چشمها ای او و انسان وجود داشت بلکه  
یک نوع تساوی دیده می‌شد. - دوچشم میشی پر از درد و زجر و انتظار که  
 فقط در پوزه یک سک سر گردان ممکن است دیده شود، ولی بمنظر می‌آمد  
نگاههای دردناک پر از التماس اوراکسی نمیدید و نمی فهمید! جلو دکان  
نانوائی پادو اوراکنک میزد، جلو قصای شاگردش باو سنک میپرائند،  
اگر زیر سایه اتومبیل پناه میبرد، لگد سنگین کفش میخ دار شوفر از  
او پذیرایی می‌کرد. وزمانیکه همه از آزار باو خسته می‌شدند، بچه شیر بر نج  
فروش لذت مخصوصی از شکنجه او میبرد. در مقابل هر ناله‌ای که می‌کشید  
یک پاره سنک بکمرش میخورد و صدای قهقهه او پشت ناله سک بلند می‌شد  
و می گفت:

« بد مسب صاحب! » مثل اینکه همه آنها دیگر هم با او هم‌دست  
بودند و بطور موذی و آب زیر کاه از او تشویق می‌کردند، میزدند زیر  
خنده. همه محض رضای خدا اورا میزدند و بمنظر شان خیلی طبیعی بود

سک نجسی را که مذهب نفرین کرد و هفتاد جان دارد برای ثواب بچرازند.  
بالاخره پسر بچه شیر بر نجف فروش بقدرتی پایی او شد که حیوان ناچار  
بکوچه‌ای که طرف برج میرفت فوار کرد، یعنی خودش را باشکم گرسنه  
بزمت کشید و در راه آبی بنای برد. سر را روی دو دست خود گذاشت،  
زبانش را بیرون آورد، در حالت نیم خواب و نیم بیداری، بکشتر از سبزی  
که جلوش هوج میزد تماشا میکرد. تنفس خسته بود واعصا بش درد میکرد  
در هرای نمناک راه آب آسایش مخصوصی سرتا پایش را فراگرفت. بوهای  
مختلف سبزه‌های نیمه جان، یکدانه کفش کهنه هم کشیده، بوی اشیاء  
مرده و جاندار در بینی او یادگارهای درهم و دوری را زنده کرد. هر  
دفعه که بسبزه زار دقت میکرد، میل غریزی او بیدار میشد و یاد بوهای گذشته  
را در مغزش از سرنو جان میداد، ولی ایندفعه بقدرتی این احساسات قوی  
بود، مثل اینکه صدایی بین گوشش اورا وادار به جنبش وجست و خیز میکرد،  
میل مفرطی حس کرد که در این سبزه‌ها بدد و جست بزند.

این حس موروئی او بود، چه همه اجداد او در اسکاتلند میان سبزه‌ها  
آزادانه پرورش دیده بودند. اما تنفس بقدرتی کوتفه بود که اجازه کمترین  
حرکت را باو نمیداد. احساس دردناکی آمیخته با ضعف و ناتوانی باو  
دست داد یکمثت احساسات فراموش شده، گم شده همه بهیجان آمدند  
بیشتر او قیود و احتیاجات گوناگون داشت، خودش را موظف میدانست که  
بصدای صاحبیش حاضر شود، که شخص بیگانه و یا سک خارجی را از صاحبیش  
بتاراند، که با بچه صاحبیش بازی بکنند، رفتار بکنند، سر موقع غذا  
بخورد، بموقع معین توقع نوازش داشته باشد. ولی حالا تمام این قیدها از  
گردش برداشته شده بود.

همه توجه او منحصر باین شده بود که با ترس و لرز از روی زیل،  
تکه خوراکی بdest بیاورد و تمام روز را کنک بخورد و زوزه بکشد این  
بیگانه وسیله دفاع او شده بود. سابق او با جرأت، بیباک، تمیز و سر  
زنده بود، ولی حالا ترس و توسی خور شده بود. هر صدائی که میشنید  
و یا چیزی نزدیک او تکان میخورد، بخودش میلر زید. حتی از صدای خودش  
وحشت میکرد - اصلا او با کنافت وزیل خو گرفته بود. تنفس میخارید  
حواله نداشت که کیک‌هایش را شکار بکند و یا خودش را بلمیسد. او حس  
میکرد که چزو خاکرو به شده و یک چیزی در او مرده بود، خاموش شده بود

از وقتی که در این جهنم دره افتاده بود ، دوزستان میگذشت که یک شکم سیر غذا نخوردده بود ، یک خواب راحت نکرده بود . شهوتش و احساسات خفه شده بود ، یکنفر پیدا نشده بود که دست نوازشی روی سراو بکشد . یکنفر توی چشمها اونگاه نکرده بود .

گرچه آدمهای اینجا ظاهرآ شبیه صاحبیش بودند . ولی بنظر میآمد که احساسات و اخلاق و رفتار صاحبیش با اینها ذمین تا آسمان فرق داشت !

مثل این بود آدمهایی که سابق با آنها محشور بود ، بدینای او نزدیک تر بودند ، دردها و احساسات اورا بهتر میفهمیدند و از او حمایت میکردند .

در میان بوهاییکه بستامش میرسید ، بوئی که بیش از همه اورا گیج میکرد . بوی شیر بر اعجم جلو بسر بچه بود . این مایع سفید که آنقدر شبیه شیر مادرش بودویادهای بچگی را در خاطرش مجسم میکرد . ناگهان یک حالت کرختی باودست داد ، بنظرش آمد وقتیکه بچه بود و از پستان مادرش آن مایع گرم مغذی را میمکید وزبان نرم و محکم اوتش را میلیسید و پاک میکرد . بوی تندی که در آغوش مادرش و در مجاورت برادرش استشمام میکرد . بوی تند و سنگین مادرش و شیر او در بینیش جان گرفت .

همینکه شیر مت میشد ، بدنش گرم و راحت میشد و گرمای سیالی در تمام رک و پی او میدوید ، سرش سنگین از پستان مادرش جدا میشد و یک خواب عمیق که لرزهای مکیفی بطول بدنش حس میکرد ، دنبال آن میآمد . چه لذتی بیش از این مسکن بود که دستهایش را بی اختیار به پستان های مادرش فشار میداد ، بدون زحمت و دوندگی شیر بیرون میآمد . تن کرکی برادرش صدای مادرش همه اینها پر از کیف و نوازش بود . لانه چوبی سابق را بخاطر آورد ، بازی هائی که در آن با غچه سبز با برادرش میکرد .

گوشهای بلبله اورا گاز میکرفت ، زمین مینخوردند ' بلند میشدند ، میدویدند و بعد یک همبازی دیگر هم پیدا کرد که پسر صاحبیش بود . درته با غ دنبال او میدوید ، پارس میکرد ، لباسش را دندان میگرفت . مخصوصاً نوازش هائی که صاحبیش ازاو میکرد ، قندهایی که از دست او نخورده بود هیچوقت فراموش نمیکرد ، ولی پسر صاحبیش را بیشتر دوست داشت ، چون همبازیش بود و هیچوقت اورا نمیزد . بعدها یکمرتبه مادر و برادرش را

کم کرد، فقط صاحبیش و بسر او وزنش با بیک نو کر پیر مانده بودند. بوی هر کدام از آنها را چقدر خوب تشخیص میداد و صدای پایشان را از دور می‌شناخت.

وقت شام و ناهار دور میز میگشت و خوراکهای او بود. وقتی میگشید، و گاهی زن صاحبیش با وجود مخالفت شوهر خود یک لقمه مهر و محبت برایش میگرفت. بعد نوکر پیر میآمد، اورا صدای میزد: «پات... پات...» و خوراکش را در ظرف مخصوصی که کنار لانه چوبی او بود میریخت.

نمیست شدن پات باعث بدبهختی او شد، چون صاحبیش نمیگذاشت که پات از خانه پیرون برود و دنبال سگهای ماده بیفتد. از قضا یک روز پائیز صاحبیش با دونفر دیگر که پات آنها را میشناخت و اغلب بخانه شان آمده بودند، در اتومبیل نشستند و پات را صدای زدن و در اتومبیل پهلوی خودشان نشاندند پات چندین بار بسا صاحبیش بوسیله اتومبیل مسافت کرده بود. ولی در این روز او نمیست بود و شور و اضطراب مخصوصی داشت. بعد از چند ساعت راه در همین میدان پیاده شدند. صاحبیش با آن دونفر دیگر از همین کوچه کنار برج گذشتند و لی اتفاقاً بوی سگ ماده‌ای، آنار بوی مخصوص همجنی که پات جستجو میکرد او را یکمرتبه دیوانه کرد. بفاصله‌های مختلف بوکشید و بالاخره از راه آب با غی وارد باغ شد.

از دیگر غروب دو مرتبه صدای صاحبیش که میگفت: «پات... پات!...» بگوشش رسید. آیا حقیقتاً صدای او بود و یا انعکاس صدای او در گوشش پیچیده بود؟

گرچه صدای صاحبیش تأثیر غریبی در او میکرد، زیرا همه تعهدات و وظایفی که خودش را نسبت با آنها میدیون میدانست یادآوری مینمود، ولی قوهای مافوق قوای دنیای خارجی او را ادار کرده بود که با سگ ماده باشد بطوری که حس کرد گوشش نسبت بصدای دنیای خارجی سنگین و کند شده احساسات شدیدی در او بیدار شده بود. و بوی سگ ماده بقدرتی تند و قوی بود که سراورا بدوار انداخته بود.

تمام عضلاتش، تمام تن و حواسش از اطاعت او خارج شده بود، بطوریکه اختیار از دستش در رفته بود. ولی دیری نگشته که با چوب و دسته بیل بهوار او آمدند و از راه آب پیرون شکردند. مات گیج و منک و خسته، اما سبک و راحت، همینکه بخودش آمد، بجستجوی صاحبیش رفت.

در چندین پس کوچه بوی رقیقی ازاو مانده بود . همه را سرکشی کرد . و بفاصله های معینی از خودش نشانه گذاشت ، تا خرابه بیرون آبادی رفت ! دوباره بر گشت ؟ چون پات پی بردا که صاحبیش بمیدان بر گشته ولی از آنجا بوی ضعیف او داخل بوهای دیگر گم میشد ، آیا صاحبیش رفته بود واورا جا گذاشته بود ؟ احساس اضطراب و وحشت گوارانی کرد . چطور پات میتوانست بی صاحب ؟ بی خدایش زندگی بکند ؟ چون صاحبیش برای او حکم پاک خدا را داشت ، اما در عین حال مطمئن بود که صاحبیش بجهت جوی او خواهد آمد . هر اسنال در چند جاده شروع بدوبیدن کرد - ذحمت او بیهوده بود .

بالاخره شب ، خسته و مانده بمیدان بر گشت هیچ اثری از صاحبیش نبود ، چند دور دیگر در آبادی زد . عاقبت رفت در راه آبی که آنجا سک ماده بود ، ولی جلو راه آب را سنگچین کرده بودند . پات با حرارت مخصوصی زمین را با دستش کنده شاید بتواند داخل باغ بشود . اما غیر مسکن بود . بعد از آنکه مایوس شد ، در همانجا مشغول چرت زدن شد .

نصف شب پات از صدای ناله خودش از خواب پرید . هر اسان بلند شد ، در چندین کوچه پرسه زد ، دیوارها را بو کشید و مدتی ویلان و سرگردان در کوچه ها گشت . بالاخره گرسنگی شدیدی احساس کرد . بمیدان که بر گشت بوی خوراکیهای جود بجود بمشامش رسید . بوی گوشت شب مانده بوی نان تازه و ماست ، همه آنها بهم مخاطط شده بود . ولی او در عین حال حس میکرد که مقصراست ، ووارد ملک دیگران شده . باید از این آدمهایی که شبیه صاحبیش بودند گدانی بکند ، و اگر قیب دیگری پیدا نشود که او را بتاراند ، کم کم حق مالکیت اینجا را بدست بیاورد و شاید یکی ازین موجوداتی که خوراکیها در دست آنها بود ، از او نگهداری بکند .

با احتیاط و ترس و لرز جلو دکان نانوائی رفت که تازه باز شده بود و بوی تند خمیر پخته در هوا پراکنده شده بود . یکنفر که نان زیر بغلش بود ، با او گفت : « بیا .. بیا .. » صدای او بگوشش غریب آمد ؛ و یک تکه نان گرم جلو او انداخت . پات هم پس از آنکه تردید ، نان را خورد و دمش را برای او جنبانید . آن شخص ، نان را روی سکوی دکان گذاشت : با ترس و احتیاط دستی روی سر پات کشید . بعد با هر دو دستش قلاده اورا باز کرد . چه احساس راحتی کرد ؟ مثل اینکه همه مسئولیتها قیدها و وظیفه هارا از

گردن پات برداشتند . ولی همینکه دوباره دمش را تکان داد و نزدیک صاحب دکان رفت ، لگده حکمی بپهلویش خورد و ناله کنان دور شد . صاحب دکان رفت بدقت دستش را لب جوی آب کرد . هنوز قلاده خودش را که جلو دکان آویزان بود میشناخت .

از آنروز پات بجز لگد ، قلب سنگ و ضرب چماق چیز دیگری از این مردم عایدش نشده بود . مثل اینکه همه آنها دشمن خونی او بودند و از شکنجه او کیف میبردند ؟

پات حس میکرد وارد دنیای جدیدی شده که نه آنجا را از خودش میدانست و نه کسی به احساسات و عوالم او بی میبرد .

چندروز اول را بسختی گذرانید . ولی بعد کم کم عادت کرد . بعلاوه سر پیچ کوچه ، دست راست جائی را سراغ کرده بود که آشغال و زیل در آنجا خالی میکردند و در میان زیل بعضی تکه های خوشمزه مثل استخوان ، چربی ، پوست ، کله ماهی و خیلی خوراکیهای دیگر که او نمیتوانست تشخیص بدهد پیدا میشد . و بعدهم باقی روز را جلو قصابی و نانوایی میگذرانید ، چشمش بدست قصاب دوخته شده بود ، ولی بیش از تکه های لذتی که میخورد و با زندگی جدید خودش سازش پیدا کرده بود .

از زندگی گذشته فقط یکمشت حالات مبهم و معنو و بعضی بوها برایش باقی مانده بود و هر وقت باو خیلی سخت میگذشت ، درین بهشت گم شده خود یک نوع تسلیت و راه فرار پیدا میکرد و بی اختیار خاطرات آن زمان جلوش مجسم میشد .

ولی چیز یکه بیشتر از همه پات را شکنجه میداد ، احتیاج او بنوازش بود . او مثل بجهای بود که همه اش توسری خورده و فحش شنیده ؛ اما احساسات رفیقش هنوز خاموش نشده . مخصوصاً با این زندگی جدید پراز درد و زجر ، بیش از بیش احتیاج بنوازش داشت چشمهای او این نوازش را گدائی میکردند و حاضر بود جان خودش را بدهد در صورتیکه بکنفر باو اظهار محبت بکند و یا دست روی سرش بکشد .

او احتیاج داشت که مهر بانی خودش را بکسی ابراز بکند ، برایش فداکاری بنماید . حس پرستش و وفاداری خود را بکسی نشان بدهد ؛ اما بنظر میآمد هیچکس احتیاجی به ابراز احساسات او نداشت یا هیچکس از او حمایت نمیکرد و توی هر چشمی نگاه میکرد بجز کینه و شرارت چیز دیگری

نمیخواند؟ و هر حرکتی که برای جلب توجه این آدمها میکرد مثل این بود که خشم و غضب آنها را بیشتر بر میانگینگیخت.

در همان حال که پات توی راه آب چدرت میزد، چند بار انانه کرد و بیدار شد، مثل اینکه کابوسهایی از جلو نظرش میگذشت. در این وقت احساس گرسنگی شدیدی کرد، بوی کباب میآمد. گرسنگی غمداری تمام درون او را شکنجه میداد، بطوریکه ناتوانی و دردهای دیگرش را فراموش کرد. بزحمت بلند شد و باحتیاط بطرف میدان رفت.

در همین وقت یکی از این اتومبیل‌ها با سروصدا و گردوخاک، وارد میدان و رامین شد. مردی از اتومبیل پیاده شد، بطرف پات رفت، دستی روی سر حیوان کشید. این مرد صاحب او نبود. پات گول نخوره بود، چون بوی صاحب خودش را میشناخت. ولی چطوریک نفر پیدا شد که اورانوازش کرد؛ پات دستش را جنبانید و با تردید با آن مرد نگاه کرد. آیا گول نخوردده بود؟ ولی دیگر قلاده بگردنش نبود برای اینکه او را نوازش بکنند آن مرد بر گشت دوباره دستی روی سراو کشید. پات دنبالش افتاد، و تعجب او بیشتر شد، چون آن مرد داخل اطباقي شد که او خوب میشناخت و بسوی خوراک‌ها از آنجا پیرون میآمد. روی نیمکت کنار دیوار نشست. برایش نان گرم، ماست، تخم مرغ و خوراکی‌های دیگر آوردند. آن مرد تکه‌های نان را به ماست آلوده میکرد و جلو او میانداخت. پات اول بتعجیل، بعد آهسته‌تر، آن نازها را میخورد و چشمهاش میشی خوش‌حالت و پراز عجز خودش را از روی تشکر بصورت آن مرد دوخته بود و دمش را میجنانید. آیا در بیداری بود و یا خواب میدید؟ پات یک شکم غذا خورد بی آنکه این غذا با کتف قطع بشود. آیا ممکن بود یک صاحب جدید پیدا کرده باشد؟ با وجود گرما، آن مرد بلند شد. رفت در همان کوچه برج، کمی آنجا مکث کرد، بعد از کوچه‌های پیچ و اپیچ گذشت. پات هم بدن بالش، تا اینکه از آبادی خارج شد، رفت در همان خرابه‌ای که چند تا دیوار داشت و صاحبش هم تا آنجا رفته بود. شاید این آدم‌ها هم بوی ماده خودشان را چستجو میکردن؟ پات کنار سایه دیوار انتظار اورا کشید، بعد از راه دیگر به میدان بر گشتند. آن مرد باز هم دستی روی سراو کشید و بعد از گردش مختصری که دور میدان کرد، رفت در یکی از این اتومبیل‌ها که پات میشناخت نشست، پات جرأت نمیکرد بالا برود، کنار اتومبیل نشسته بود، باو نگاه میکرد.

یکمرتبه اتو مبیل میان گرد و غبار برآه افتاد. پات هم بیدرنگ، دنبال اتو مبیل شروع بدرویدن کرد. نه، او ایندفعه دیگر نمیخواست این مرد را از دست بدهد. لهله میزد و با وجود دردی که در بدنش حس میکرد با تمام قوا دنبال اتو مبیل شلنگ بر میداشت و بسرعت میدوید. اتو مبیل از آبادی دور شد و از میان صحراء میگذشت، پات دو سه بار با اتو مبیل رسید، ولی باز عقب افتاد. تمام قوای خودش را جمع کرده بود و جست و خیزهایی از روی نامیدی بر میداشت. اما اتو مبیل از او تندتر میرفت. او اشتباه کرده بود علاوه بر اینکه به دوا اتو مبیل نمیرسید، ناتوان و شکسته شده بود. دلش ضعف میرفت و یک مرتبه حس کرد که تمام اعضاش از اراده او خارج شده و قاهر بکمترین حرکت نیست، تمام کوشش او بیهوده بود. اصلاً نمیدانست چرا دوید. نمیدانست بکجا میرود، نه راه پس داشت و نه راه پیش: ایستاد، لهله میزد، زبان از دهنش بیرون آمد بود، جلو چشمهاش تاریک شده بود. با سرخمیده، بزحمت خودش را از کنار جاده کشید و رفت و در یک جوی کنار کشتزار، شکمش را روی ماسه داغ و نمناک گذاشت، و با میل غریزی خودش که هیچوقت گول نمیخورد، حس کرد که دیگر از اینجا نمیتواند تکان بخورد. سرش گیج میرفت افکار و احساساتش معموق تیره شده بود، در دشیدیدی در شکمش حس میکرد و در چشمهاش روشناختی ناخوشی میدرخشید. در میان تشنج پیچ و تاب، دستها و پاهاش کم کم بی حس میشد، عرق سردی تمام تنش را فرا گرفت. یکنوع خنکی ملایم و مکیفی بود.

\* \* \* \* \*

نزدیک غروب سه کلاع گرسنه بالای سرپات پرواز میکردند، چون بوی پات را از دور شنیده بودند یکی از آنها با احتیاط آمد نزدیک او نشست، بدقت نگاه کرد، همین که مطمئن شد پات هنوز کاملاً نمرده است، دوباره پرید. این سه کلاع برای درآوردن دوچشم میشی آمده بودند!

\*

### از آستانه دهخدا

\*

### دِم محررومَان

با سر طرہ دلبند تو بازی نتوان  
رگ جانست، بندو دست درازی نتوان

ناز پروردۀ حسن است و جز از راه نیاز  
 دست در گردن آن بسیار نیازی نتوان  
 گرد و صد دامن باقوت فشانم ذمۀ  
 سیر برخوردن از آن لعل پیازی نتوان  
 دست بازی بز نخ خواستمش، گفت : بهل  
 کاندر این بوته ، بجز قلب گدازی نتوان  
 صورت خوب پسندند کله داران ، لیک  
 جز که با سیرت محمود ایازی نتوان  
 جز بشور طلب ذره و جذب خوش مهر  
 قطع این مرحله بادور و درازی نتوان  
 آتشین است و جهان‌سور دم محرومان  
 با خبر باش که با آتش بازی نتوان  
 قسر دائم بطبعیعت پو محال است ، مدام  
 ترکتازی بلر و دیلم و تازی نتوان



### اکونومی پلیتیک

ای ادام اسمیت که اسمت را پدر علم اکونومی گذاشته‌ای . یعنی که  
 مثلا در روی زمین کسی بهتر از تو علم اکونومی نمیداند . اگر تو واقعاً  
 پدر اکونومی هستی پس چرا اوازم تولید ثروت را منحصر بطبعیعت ، کار ،  
 و سرمایه قرار داده‌ای و در معنای این سه‌چیزهم دراز دراز مطالب نوشته‌ای .  
 ازین حرف تو همچو در می‌آید که اگر انسان ازین سه‌چیز منفعت  
 نبرد ، باید دیگر از گرسنگی بمیرد . هی هی ! بارک الله بعقل و معرفت تو ،  
 بارک الله بفهم و کمال تو ، حالا یک کمی نگاه کن بعلم اکونومی پادشاه  
 ایران ، و آنوقت پیش خودت افلا خجالت بکش ! و بعد ازین خودت را اول  
 عالم علم اکونومی حساب نکن .

مرد عزیز تو خودت میدانی که پادشاه ما کار نمی‌کند . برای اینکه او  
 شاهنشاه ماست . یعنی در دنیا و عالم هرجما شاه هست او برهمه‌شان شاه  
 است . پس همچو آدمی بکار کردن نمیرد ازد . آمدیم سر طبیعت آنرا هم‌البته  
 شنیده‌ای که شاهنشاه ایران از آنوقت که بشهی یک‌حب تریاک عادت کرده

طبعیتش آنقدرها عمل نمیکند. و اما آنکه سرمایه است، آنرا هم لابد در روزنامه‌های پارسال خوانده‌ای که در ماه ذیقعدة گذشته آنقدر از سرمایه ناک بود که داروندار عیالش را برداشت باشک روسی گروکه چهارروز چر چربچای میدان توپخانه را راه انداخت.

پس حالاً بعقیده تو باید شاه دستش را بگذارد روی دستش و برابر تماشا کنند با امیر بهادر، و امیر بهادر هم بقول ترکها مال مال نگاه کند بروی شاه.

نه عزیزم آدام اسمیت! تو اشتباه کرد های. علم توهنوز ناقص است توهنوز نمیدانی که غیر از طبیعت و کار و سرمایه، ثروت بچیزهای دیگر هم تولید میشود.

بله، نه شاه برابر نگاه میکند بروی امیر بهادر و نه امیر بهادر مال نگاه میکند بروی شاه. شاه وقتی دید دست و بالها تنگ است. ستارخان از یک طرف زور آورد هم بچههای خلوت هم از یک طرف برای مواجب نق نق میکنند.

نمیدانی چه میکند؟ میدهد در دربار کیوان مداریک سفره پهن میکنند. تمام وزراء، سردارها، سرتیپ‌ها و مجتهدها را جمع میکنند، کنار سفره، و لیعبد را مینشانند میان همان سفره، دلاک را هم جبور میکنند، یکدفعه مثلاً ازلای عمامه شیخ فضل الله یا مثلًا از پر شال صدراعظم مشیرالسلطنه در عیاً بد یک گنجشک و میپرد میان اطاق، و لیعبد چشم را میدوزد بطرف گنجشک، دلاک خرج عمل را تمام میکند آنوقت یکدفعه می‌بینی که یکصد و پنجاه و دو هزار دست رفت تموی جیب‌ها، هی‌شاهی، پنج‌شاهی، پناه با دو قرآن است که بهمثل بازان میربزد تموی سفره. وقتی پولها را میشمرند، خدا بدد برکت، شده است هفت‌صد و هفت تومان و دو هزار و یازده شاهی.

حالاً یک بمن بگو ببینم این پولها از کجا پیدا شد؟ طبیعت اینجا کمک کرد؟ پادشاه دستش را از سیاه بسفید زد؟ یا یک سرمایه برای اینکار گذاشت شد؟

بعد از آن باز میبینند عین الدوله این پولها را ریخت تموی یک جانخانی و با چهل هزار قشو نظفر نمون رفت تبریز و ستارخان هم نه گذاشت و نه ورداشت یکدفعه با دویست سوار آمد بمیدان. این طبیعی است که آدم از هول جان هفت‌صد تومان که سهل است هفت‌هزار تومان هم باشد میگذارد و فرار میکند.

عین الدوّلَه هرچه ازین بولها مانده بود گذاشت و فرار کرد میان قرای  
گرسنه و تشنۀ تیریز .

ای آدام اسمیت ! حالا باز باعتقاد تو باید دیگر شاه بنشیند بامان  
خدا و پاهاش را بقول بابا گفتن دراز کند رو بقبله، هی هی آفرین باین عقیده.  
آفرین باین عقل و هوش . خیر عزیزم شاه باز اینطور نمیکند شاه مهر مانه  
میدهد تفنگهای دولت را میریزند توی میدان مال فروشها ، پلک چراغ  
حلبی هم روشن میکنند میگذارند روی تفنگها ، های بابا شام شد و ارزان  
شد ! تفنگهای صد تومانی را میفروشند پانزده تومان . شب وقت حساب  
میکنند سیصد و چهل و پنج تومان تفنگ فروخته اند . آنوقت فردای هما تروز  
شاه می نشیند سرتخت کیانی که خدا باو عطا فرموده است ! وسیف قاطع  
اسلام ، ستون محکم دین مبین و حامی اسلام و مسلمین اعنی سیدنا جنرال  
لیاخوف را صدا میکند و میفرماید از قراری که بحضور اعلیحضرت اقدس !  
همایون ما عرض شده است جمعی از مفسدین آشوب طلب که جز خرابی دین  
و دولت و هدم بیان اسلام و سلطنت قصده ندارند درخانه های خود برای اشتعال  
فتنه و فساد تفنگ ذخیره کرده اند البته تمام خانه ها را مخصوصاً با فراق های  
روسی خودتان تفتیش کنید ( برای اینکه فراق های سلطان نامهر مند میادا  
چشم شان بزن و بچه مسلمانها بیفتد ) هر کس تفنگ دارد تفنگش را ضبط  
و یکی پانزده تومان جریمه کنید . آنوقت از فردا جنرال لیاخوف هم با  
فرقانهای روسی خودش میافتد توی خانه های مردم یعنی میان زن و بچه  
مسلمانان تفنگها را باضافه پانزده تومان جریمه و ده تومان و تکا یعنی عرق  
برای مجاهدین اسلام پس میگیرد . آنوقت آن سیصد و چهل و پنج تومان میشود  
ششصد و نود تومان . اینهم مخارج یک اردوی دیگر .

حالا ای آدام اسمیت ، بمن حالی کن بین این بولهای حاضر از طبیعت  
تحصیل شده ، یا از کار یا از سرمایه ؟

پس تو هنوز خامی . هنوز علم تو کامل نیست ، هنوز تو لا یق لقب  
پدر اکونومی پلیتیک نیستی . پدر اکونومی پلیتیک پادشاه چم جاه ملایک  
سپاه پدر والا گهر ها ایرانیها اعلیحضرت قدر قدرت فلك حشمت کیوان  
شوکت رستم صولت ... محمد علی شاه قاجار است والسلام .

## از جمالزاده

\*

### ویلان الدوّله

ویلان الدوّله از آن گیاههایی است که فقط در خاک ایران سبز میشود و میوه‌ای بارمی‌آورد که «نخود همه آش» مینامند.

بیچاره ویلان الدوّله؛ اینقدر گرفتار است که مجال ندارد سرش را بخواراند مگر مردم ولش میکنند، مگر دست از سرش بر میدارند؛ یک شب نمیگذارند در خانه خودش سر راحتی بزمین بگذارد؛ راست است که ویلان الدوّله خانه و بستر معینی هم بخود سراغ ندارد و «درویش‌هر کجا که شب آید سرای اوست» درست در حق او نازل شده ولی مردم هم دیگر پرشورش را درآورده‌اند، یک ثانیه بدیخت را بفکر خودش نمیگذارند و ویلان الدوّله فلکزده مدام باید مثل سکه قلب از این دست بآن دست برود. والله چیزی نمانده یخه‌اش را از دست این مردم پرداز جربدهد. آخر اینهم ذندگی شد که انسان هر شب خدا خانه غیر که مرگ بگذارد؛ آخ پرپدر این مردم لعنت!

ویلان الدوّله هر روز صبح که چشم از خواب باز میشود خود را در خانه غیر و در رختخواب ناشناسی میبیند. محض خالی نبودن عریضه با چاهی مقدار مناسبی نان روغنی صرف مینماید برای آنکه خدا میداند ظهر از دست این مردم بی‌چشم و رو مجالی بشود یک لقمه نان ذهر مار بکند یا نه. بعد معلوم میشود وقتیکه ویلان الدوّله خواب بوده صاحب خانه در پی «کار لازم فوتی» بیرون رفت است. ویلان الدوّله خدارا شکر میکند که آخر ش پس از دور و زو سه شب توانست از گیر این صاحب خانه سمع بجهد ولی محترمانه تعجب میکند که چطور است هر کجا ما شب مینخواهیم صبح با این زودی برای صاحب خانه کار لازم پیدا میشود؟ پس چرا برای ویلان الدوّله هیچوقت از این جور کارهای لازم فوتی پیدا نمیشود؟ مگر کار لازم طلبکار ترک است که هنوز بوق حمام را نزد هیچه انسان را بگیرد؛ ای باهنوذ شیری نیامده، هنوز درود کانها را باز نکرده‌اند؛ کار لازم یعنی چه؟ ولی شاید صاحب خانه مینخواسته برود حمام. خوب ویلان الدوّله هم مدته فرست پیدا کرده حمامی برود، میکن بود باهم میرفته. راست است که ویلان الدوّله

وقت سرو کیسه و واجبی نداشت ولی لااقل لیف و صابون زده مشتمالی میکرد  
واز کسالت و خستگی در میآمد!

ویلان الدوله میخواهد لباسهاش را پوشد میبیند چورا بهایش مثل  
خانه زنبور سوراخ و پیراهن عشق چاک اندر چاک است.  
نوکر صاحب خانه را صدا زده میگوید « همه طار! تو میدانی که این مردم بمن  
بیچاره مجال نمیدهد آب از گلویم پائین بروند چه بر سد باینکه بروم برای  
خودم - بکجفت جوراب بخرم و حالا هم وزیر داخله منظرم است وقت و  
اینکه بخانه سری زده جورایی عوض کنم ندارم . آنجا با اندر ون بگزوذ  
پک جفت جوراب و یک پیراهن از مال آقا بفرستد که میترسم وقت بگذرد »  
وقتیکه ویلان الدوله میخواهد جورا بهای تازه را پیا کند تعجب میکند که  
جورا بهای باینکه جورایی که دوسروز قبل درخانه یکی از هم مسلکان که شب  
را آنجا بروز آورده بود برایش آورده بودند درست از یک رنگ است.  
این را بفال نیکو گرفته و عبا را بدوش میاندازد که بیرون بسرود میبیند  
عبایی است که هفت هشت روز قبل از خانه یکی از آشنایان هم حوزه عاریت  
گرفته و هنوز گرفتاری فرصت نداده است که ببرد پس بدهد . بیچاره  
ویلان الدوله ! مثل مرده شورها هر تکه لباس از جائی آمده و مال کسی است،  
والله حق دارد از دست این مردم سر بصرحا بگذارد!

خلاصه ویلان الدوله بتوسط آدم صاحب خانه خیلی عذرخواهی میکند که  
بدون خدا حافظی مجبور است مرخص بشود ولی کار مردم را هم آخر  
نمی شود که بکلی کنار انداخت . البته اگر باز فرصتی بدست آمد خدمت خواهم  
رسید . در کوچه هنوز بیست قدم نرفته که به ده دوست و بانزده آشنا بر میخورد .  
انسان چه میتواند بکند ! چهل سال است بچه این شهر است نمیتواند بشتش  
را بمردم بر گرداند ، مردم که بانوهای حرمسرای شاهی نیستند ! امان از  
این زندگی ! بیچاره ویلان الدوله ! هفتنه که هفت روز است میبینی دو خوارک  
را دریک جان کرده و مثل یا بی چاپاری جوی صبع را در این منزل و جوی  
شام را در منزل دیگر خورده است .

از همه اینها بدتر اینست که در تمام این مدتی که ویلان الدوله دور  
ایران گردیده و همچنان پرسه زده و گاهی بعنوان استقبال گاهی با اسم بدرقه ،  
یکبار برای تنها نگذاردن فلان دوست عزیز بار دیگر بقصد نایب الزيارت  
بودن وجب بوجب خاک ایران را از زیر پا گذرانده و هزارها دوست و  
آشنا پیدا کرده یکنفر رفیقی که موافق وجود باشد پیدا نکرده است . راست  
است که ویلان العلما برای ویلان الدوله دوست تمام و تمامی بود و از هیچ چیزی

در راه او مضایقه نداشت ولی او هم از وقتیکه در راه قم و کیل و وصی یک تاجر بد بختی شده وزن او را بعجاله نکاح خود درآورد و صاحب دورانی شد. بکلی شرایط دوستی قدیم و انسانیت را فراموش نموده و حتی سپرده هر وقت ویلان‌الدوله درخانه اورا میزند بگویند آقا خانه نیست!

ویلان‌الدوله امروز دیگر خیلی آزرده و افسرده است. دیشب گذشته را در شبستان مسجدی بسر برده و امروز هم بـا حالت تب و ضعفی که دارد نمیداند بکی رو بیاورد. هر کجا رفته صاحب‌خانه برای کار لازم از خانه بیرون رفته و سپرده بود که بگویند برای ناهار بر نمی‌گردد. بد بخت دو شاهی ندارد یک حب گنه خریده بخورد، جیبش خالی، بغلش خالی، از مال دنیا چر یکی از آن قوطی سیگارهای سیاه و ماه و ستاره نشان گذاشته که خودش هم نمیداند از کجا پیش او آمده ندارد. ویلان‌الدوله به گروگزاردن و قرض و نسیه معتاد است قوطی را در دست گرفته و پیش عطاری که در همان نزدیکی مسجد دکان داشت برده و گفت آیا حاضری این قوطی را برداشته و در عوض دو سه بسته گنه گنه بمن بدھی. عطار قطی را گرفته نگاهی بسر و وضع ویلان‌الدوله انداخته دید خدا را خوش نمی‌آید بد بخت را خجالت داده و مأیوس نماید گفت مضایقه نیست و دستش رفت که شیشه گنه را بردارد ولی ویلان‌الدوله با صدای ملایمی گفت خوب برادر حالا که میخواهی محض رضای خدا کاری کرده باشی عوض گنه چند نخود تریاک بده بیشتر بکارم خواهد خورد. عطار هم بجای گنه گنه باندازه دو بندان گشت تریاک در کاغذ عطاری بسته و بدست ویلان‌الدوله داد. ویلان‌الدوله تریاک را گرفته و باز بطرف مسجد روانه شد در حالتیکه پیش خود می‌گفت « بله باید دوائی بیدا کرد که دوا باشد گنه گنه بچه درد می‌خورد؟ »

در مسجد میرزاگی را دید که در پهنای آفتاب عبای خود را چهارلا کرده و قلمدان و لوله کاغذ و بیاضی و چند عدد پاکتی در مقابل ولوونگ آبی در پهلو در انتظار مشتری باقیچی قلمدان مشغول چیدن ناخن خویش است. جلو رفته سلامی کرد و گفت: جناب میرزا اجازه هست با قلم و دوات شما دو کلمه بنویسم. میرزا با کمال ادب قلمدان خود را با یک قطعه کاغذ فلفل نمکی پیش گذاشت و ویلان‌الدوله مشغول نوشتن شد در حالتیکه از وجناتش آتش تب و ضعف نمایان بود.

پس از آنکه از نوشتن فارغ شد بواشگی بسته تریاک را از جیب ساعت خود درآورده و با چاقوی قلمدان خرد کرده و بدون آنکه احدی ملتفت

شود همه را یکدفعه در دهن انداخته و لولنگ آب را برداشته چند جرعه آب هم بروی تریاک نوشید و اظهار امتنان از میرزا کرده و بطرف شبستان روانه شد و ارسیهای خود را بزیر سر نهاده و انا للهی گفته و دیده بست. فردا صبح ذود که خادم مسجدوار دشستان شد و بلان الدوّله را دید که گونی هر گز در این دنیا نبوده است. طولی نکشید که دوست و آشنا خبر شده و در شبستان مسجد جمع شدند. در بغلش کاغذی را که قبل از خوردن تریاک نوشته بود یافتد که نوشته بود:

« پس از پنجاه سال سر گردانی و بی سروسامانی از این دنیای فانی میروم در صورتیکه نمیدانم جسم را کسی خواهد شناخت یانه در تمام مدت عمر با آشنا یان خود جز ذحمت و درد سر ندادم و اگر یقین نداشم ترحمی که عدماً در حق من داشتند حتی از خجلت و شرمساری من بمراتب بیشتر بوده و هست این دم آخر زندگانی را صرف عذرخواهی میکرم اما آنها بشارایط آدمی رفتار کرده‌اند و محتاج بعذرخواهی چون منی نیستند. حالا هم از آنها خواهشمندم همانطور که در حیات من سر مرا بی سامان نخواستند پس از مرگم نیز بیاد گاری زندگی تلخ و سر گردانی و بیلانی داتمی من در این دنیا این شعر پیروهر شدم با باطاهر عربیان را اگر قبرم سنگی داشت بروی سنگ نقش نمایند:

همه ماران و موران لانه دارند من بیچاره را ویرانه ته!

\*

پایان

تهران - شهریور ماه ۱۳۴۴

مهدی نوحی‌چی پور



از نویسنده این کتاب :

## تفصیله گل پارهه گلها

شامل چند قطعه ادبی و معانی گلها و بیست و پنج تا بلوی ادبی مربوط آنها  
و زبان تمثیرها



## آداب نوین هماشرت

بحث کلی درباره اجتماع و اصول آداب اجتماعی و قوانین تربیتی و انتیکت



## فن حسابداری

و مختصری از:

علم اقتصاد و تاریخی عقاید اقتصادی و علوم بانکداری و مالیه و قوانین  
مالیاتی و حقوق بازرگانی

منتشر شده است



## آداب نوین هممازداری

بحث کلی درباره حیات و آثار حیاتی و اصول تغذیه و آداب پذیرایی  
زیر چاپ است



---

آذر ماه ۱۳۴۴

بها : ۶۰ ریال

---

شرکت چاپخانه فردوسی